

କେ. ଡି. ଉଦ୍ୟୋଗ

ବନାମ

ବିହାର ରାଜ୍ୟ ବିଦ୍ୟୁତ ପରିଷଦ ଏବଂ ଅନ୍ୟଜଣେ

ମାର୍ଚ୍ଚ 21, 2001

[ଏସ୍. ରାଜେନ୍ଦ୍ର ବାବୁ ଏବଂ ଏସ୍. ଏନ୍. ବାରିଡା, ନ୍ୟାୟମୂର୍ତ୍ତିସ୍ୱୟ]

ବିଦ୍ୟୁତ୍ ଯୋଗାଣ ଅଧିନିୟମ, 1948: ଧାରା 78- A /

ବିଦ୍ୟୁତ୍ ଶୁଳ୍କ - ନୂତନ ଶିଳ୍ପ ଏକକ - ସର୍ବନିମ୍ନ ନିଶ୍ଚିତ ଶୁଳ୍କ - ରାଜ୍ୟ ସରକାର ନିଜର ଶିଳ୍ପ ନୀତିରେ ନୂତନ ଶିଳ୍ପ ଏକକଗୁଡ଼ିକୁ ସର୍ବନିମ୍ନ ନିଶ୍ଚିତ ଶୁଳ୍କ ପ୍ରଦାନରୁ ଛାଡ଼ି ପ୍ରଦାନ କରିଛନ୍ତି - ରାଜ୍ୟ ବିଦ୍ୟୁତ୍ ପରିଷଦ ଏଭଳି ରିହାତି ପ୍ରଦାନ କରି ଏକ ପ୍ରସ୍ତାବ ପାରିତ କରିଛି - ପୂର୍ବରୁ ଏକ ଆଜ୍ଞାଦେଶ ଆବେଦନରେ ରାଜ୍ୟ ସରକାର ସ୍ୱସ୍ତ କରିଛନ୍ତି ଯେ ରିହାତି ପ୍ରସଙ୍ଗରେ ନିମ୍ନ-ଚାପ ଏବଂ ଉଚ୍ଚ-ଚାପ ସଂଯୋଗ ମଧ୍ୟରେ କୌଣସି ପାର୍ଥକ୍ୟ ନାହିଁ - ତଦନୁସାରେ, ନୂତନ ଶିଳ୍ପ ଏକକ ଛାପନ ଏବଂ ନିମ୍ନ-ଚାପ ସଂଯୋଗ ଦିଆଯାଇଛି - କିନ୍ତୁ ପରିଷଦ ଛାଡ଼ି ପ୍ରଦାନ କରିବାକୁ ମନା କରିଦେଲା - ବୈଧତା - ନିର୍ଣ୍ଣୟ ହେଲା - ସରକାରଙ୍କ ସ୍ୱୀକାରଣକୁ ଦୃଷ୍ଟିରେ ରଖି ଏହା ଯୁକ୍ତି କରିବାକୁ ମୁକ୍ତ ନାହିଁ ଯେ ରିହାତି ନିମ୍ନ-ଚାପ ସଂଯୋଗ ପାଇଁ ପ୍ରଯୁଜ୍ୟ ନୁହେଁ - ଛାଡ଼ି ପ୍ରଦାନ କରିବା ସମୟରେ ସରକାର ବିଶେଷ ଭାବରେ ନିମ୍ନ-ଚାପ ସଂଯୋଗକୁ ବାଦ ଦେଇନାହାନ୍ତି - ସରକାରଙ୍କ ନିର୍ଦ୍ଦେଶକୁ ଗ୍ରହଣ କରି ପରିଷଦ ଉଭୟ ନିମ୍ନ ଏବଂ ଉଚ୍ଚ-ଚାପ ସଂଯୋଗକୁ ଛାଡ଼ି ଦେବାକୁ ବାଧ୍ୟ - ତେଣୁ, ନିମ୍ନ-ଚାପ ସଂଯୋଗକୁ ସର୍ବନିମ୍ନ ନିଶ୍ଚିତ ଦେୟରୁ ଛାଡ଼ି ଦେବାକୁ ମନା କରିବା ବେଆଇନ ।

ରାଜ୍ୟ ସରକାର ନିଜର ଶିଳ୍ପ ନୀତିରେ ବିଦ୍ୟୁତ୍ ଯୋଗାଣ ଅଧିନିୟମ, 1948ର ଧାରା 78- A ଅନୁଯାୟୀ ଏକ ନିର୍ଦ୍ଦେଶ ଜାରି କରିଛନ୍ତି, ଯେଉଁଥିରେ ନୂତନ ଶିଳ୍ପ ଏକକ ଗୁଡ଼ିକୁ ସର୍ବନିମ୍ନ ପ୍ରତିଶୁଳ୍କ ଶୁଳ୍କ ପ୍ରଦାନରୁ ଛାଡ଼ି ପ୍ରଦାନ କରାଯାଇଛି । ତଦନୁସାରେ, ଉଚ୍ଚରଦାତା-ପରିଷଦ ନୂତନ ଶିଳ୍ପ ଏକକ ସମ୍ବନ୍ଧରେ ସର୍ବନିମ୍ନ ପ୍ରତିଶୁଳ୍କ (ସର୍ବନିମ୍ନ ଆଧାର ଶୁଳ୍କ) ପ୍ରଦାନରୁ ଛାଡ଼ି ମଞ୍ଜୁର କରି ଏକ ସଂକଳ୍ପ ପାରିତ କରିଥିଲା ।

ପୂର୍ବରୁ ଏକ ଆଜ୍ଞାଦେଶ ଆବେଦନର ଶୁଣାଣି ସମୟରେ ରାଜ୍ୟ ସରକାର ସ୍ୱସ୍ତ କରିଥିଲେ ଯେ ଶିଳ୍ପ ନୀତିରେ ଉଚ୍ଚ ଚାପ ଏବଂ ନିମ୍ନ ଚାପ ସଂଯୋଗ ମଧ୍ୟରେ କୌଣସି ପାର୍ଥକ୍ୟ ନାହିଁ । ତେଣୁ

ଅପିଲକାରୀମାନେ ନୂତନ ଶିଳ୍ପ ଯୁନିଟ୍ ସ୍ଥାପନ କରିଥିଲେ ଏବଂ ସେମାନଙ୍କୁ ନିମ୍ନ ଚାପ ବିଦ୍ୟୁତ ସଂଯୋଗ ଦିଆଯାଇଥିଲା । ତେବେ ଅପିଲକାରୀମାନେ ସର୍ବନିମ୍ନ ପ୍ରତିଶ୍ରୁତି ଶୁଳ୍କ ଦେବାକୁ ବାଧ୍ୟ ହୋଇଥିଲେ । ଅପିଲକାରୀଙ୍କ ଦ୍ଵାରା ଦାଖଲ ହୋଇଥିବା ଆଜ୍ଞାଦେଶ ଆବେଦନକୁ ଉଚ୍ଚ ନ୍ୟାୟାଳୟ ଖାରଜ କରିଦେଇଥିଲେ ।

ଅପିଲକାରୀଙ୍କ ତରଫରୁ ଏହା ଯୁକ୍ତି କରାଯାଇଥିଲା ଯେ ଶିଳ୍ପ ନୀତିର ଅନୁଚ୍ଛେଦ 9.4 ଏବଂ 9.6 ର ମିଳିତ ପଠନ ଦର୍ଶାଏ ଯେ ଏହି ରିହାତି ଉଚ୍ଚ-ଚାପ ତଥା ନିମ୍ନ-ଚାପ ସଂଯୋଗ ପାଇଁ ଥିଲା ଏବଂ ତେଣୁ ଅପିଲକାରୀଙ୍କୁ ରିହାତି ଦେବାକୁ ମନା କରିବା ବେଆଇନ ।

ଉତ୍ତରଦାତାମାନଙ୍କ ତରଫରୁ ଏହା ଯୁକ୍ତି କରାଯାଇଥିଲା ଯେ ସରକାରଙ୍କ ଶିଳ୍ପ ନୀତି ନିମ୍ନ ଚାପ ସଂଯୋଗକୁ ଛାଡ଼ି ପ୍ରଦାନ କରିନଥିଲା ।

ଅପିଲକୁ ଅନୁମତି ଦେଇ, ନ୍ୟାୟାଳୟ

1. 1 ନିର୍ଣ୍ଣୟ କଲେ । ସରକାର ସ୍ଵୀକୃତି କରିଥିଲେ ଯେ ଶିଳ୍ପ ନୀତିରେ ଉଚ୍ଚ-ଚାପ ଏବଂ ନିମ୍ନ-ଚାପ ସଂଯୋଗ ମଧ୍ୟରେ କୌଣସି ପାର୍ଥକ୍ୟ ନାହିଁ । ତେଣୁ, ସରକାରଙ୍କ ନୀତି ନିମ୍ନ ଚାପ ସଂଯୋଗକୁ ଛାଡ଼ି ପ୍ରଦାନ କରିନଥିଲା ବୋଲି ଯୁକ୍ତି କରିବା ଏବେ ସମ୍ଭବ ନୁହେଁ ।

1.2. ଅନ୍ୟଥା ଶିଳ୍ପ ନୀତିର ଅନୁଚ୍ଛେଦ 9.4 ଏବଂ ଅନୁଚ୍ଛେଦ 9.6ର ବ୍ୟବସ୍ଥାଗୁଡ଼ିକୁ ଏକାଠି ପଢ଼ିବାକୁ ପଡ଼ିବ । ଏକ ସଂଯୁକ୍ତ ପଠନ ଏହା ସ୍ଵୀକୃତି କରେ ଯେ ସରକାର ଅବଗତ ଅଛନ୍ତି ଯେ ନିମ୍ନ-ଚାପ ସଂଯୋଗ ଏବଂ ଉଚ୍ଚ-ଚାପ ସଂଯୋଗ ଅଛି । ଛାଡ଼ି ପ୍ରଦାନ କରିବା ସମୟରେ ସରକାର ବିଶେଷ ଭାବରେ ନିମ୍ନ-ଚାପ ସଂଯୋଗକୁ ବାଦ ଦେଉ ନାହାଁନ୍ତି । ଏପରିକି ଅନୁଚ୍ଛେଦ 9.6 ରେ, ଯେତେବେଳେ ସରକାର ନିମ୍ନ-ଚାପ ସଂଯୋଗ ବିଷୟରେ ଉଲ୍ଲେଖ କରିବାକୁ ଚାହାଁନ୍ତି, ଏହା ନିର୍ଦ୍ଦିଷ୍ଟ ଭାବରେ କରେ । ତେଣୁ ଏକମାତ୍ର ଉପସଂହାର ଏହା ହୋଇପାରେ ଯେ ଯଦି ସରକାର ନିମ୍ନ-ଚାପ ସଂଯୋଗକୁ ବାଦ ଦେବାକୁ ଚାହୁଁଥିଲେ ସେମାନେ ନିର୍ଦ୍ଦିଷ୍ଟ ଭାବରେ ଏପରି କରିଥାନ୍ତେ ।

2. ବିଦ୍ୟୁତ୍ ଯୋଗାଣ ଅଧିନିୟମ, 1948 ର ଧାରା 78-A ଅନୁଯାୟୀ ରାଜ୍ୟ ବିଦ୍ୟୁତ୍ ପରିଷଦ ଏହାକୁ ଦିଆଯାଇଥିବା ସରକାରଙ୍କ ନିର୍ଦ୍ଦେଶକୁ ଗ୍ରହଣ କରୁଛି । ଏହାର ପ୍ରସ୍ତାବ ରେ ଏହା ସର୍ବନିମ୍ନ ପ୍ରତିଶ୍ରୁତି (ସର୍ବନିମ୍ନ ଆଧାର ଶୁଳ୍କ) ପ୍ରଦାନରୁ ଛାଡ଼ି ପ୍ରଦାନ କରୁଛି । ଉତ୍ତରଦାତା ନିମ୍ନ-ଚାପ ସଂଯୋଗ ଏବଂ ଉଚ୍ଚ-ଚାପ ସଂଯୋଗ ମଧ୍ୟରେ ଥିବା ପାର୍ଥକ୍ୟ ବିଷୟରେ ଭଲ ଭାବରେ ଅବଗତ । ଯଦି, ଦାବି ଅନୁଯାୟୀ, "ସର୍ବନିମ୍ନ ପ୍ରତିଶ୍ରୁତି ଦେୟ" ଶବ୍ଦଟି ଉଚ୍ଚ-ଚାପ ସଂଯୋଗ ପାଇଁ ବ୍ୟବହୃତ

ହୋଇନଥାନ୍ତା, ତେବେ ସେମାନେ ସଂକଳ୍ପରେ ସେହି ଶବ୍ଦଟି ଆଦୌ ବ୍ୟବହାର କରିନଥାନ୍ତେ ଯଦି ସେମାନେ ଉଚ୍ଚ-ଚାପ ସଂଯୋଗକୁ ଛାଡ଼ି ସୀମିତ କରିବାକୁ ଚାହୁଁଥିଲେ । ପରାମର୍ଶକ୍ରମେ ସେମାନେ ଉଭୟ "ସର୍ବନିମ୍ନ ପ୍ରତିଶ୍ରୁତି" ଏବଂ "ସର୍ବନିମ୍ନ ଆଧାର ଶୁଳ୍କ" ଶବ୍ଦ ବ୍ୟବହାର କରିଛନ୍ତି । ଏହା ନିଜେ ଦର୍ଶାଏ ଯେ ଏହି ଛାଡ଼ି ଉଭୟ ପ୍ରକାରର ସଂଯୋଗ ପାଇଁ ପ୍ରଯୁଜ୍ୟ । ଉତ୍ତରଦାତା ଏହା କହିନାହାନ୍ତି ଯେ ନିମ୍ନ-ଚାପ ସଂଯୋଗ ପାଇଁ ଏପରି ଛାଡ଼ି ଦିଆଯିବ ନାହିଁ । ଉତ୍ତରଦାତା ସରକାରଙ୍କ ନିର୍ଦ୍ଦେଶକୁ ଗ୍ରହଣ କରିବା ପରେ ସେହି ନିର୍ଦ୍ଦେଶଗୁଡ଼ିକୁ ପାଳନ କରିବାକୁ ବାଧ୍ୟ । ଯେପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ନୀତି ନିର୍ଣ୍ଣୟର ଅନ୍ୟ ସର୍ତ୍ତାବଳୀ ପାଳନ କରାଯାଏ, ଏହି ରିହାତି ଉଭୟ ଉଚ୍ଚ-ଚାପ ସଂଯୋଗ ତଥା ନିମ୍ନ-ଚାପ ସଂଯୋଗ ପାଇଁ ହେବା ଆବଶ୍ୟକ ।

ଏଞ୍ଚର ଇଣ୍ଡଷ୍ଟ୍ରିଜ୍ ଲିମିଟେଡ୍ ବନାମ ୟୁ. ପି. ରାଜ୍ୟ ବିଦ୍ୟୁତ୍ ପରିଷଦ, [1996] 11 SCC 199, ବିଚାରାର୍ଥେ ପ୍ରେରଣ କରାଯାଇଛି ।

ଦେଖାନୀ ଅପିଲ ଅଧିକାରିତା : ଦେଖାନୀ ଅପିଲ ସଂଖ୍ୟା 2247/2001 । L.P.A. ସଂଖ୍ୟା 1631/1999 ରେ ପାଟନା ଉଚ୍ଚ ନ୍ୟାୟାଳୟର 10.5.2000 ତାରିଖର ରାୟ ଏବଂ ଆଦେଶରୁ ।

ଦେଖାନୀ ଅପିଲ ସଂଖ୍ୟା 2248/2001 ସହିତ ।

ଅପିଲକାରୀଙ୍କ ତରଫରୁ ଅଜିତ କୁମାର ସିଂହା ଏବଂ ଏସ୍. ଡି. ସଞ୍ଜୟ ।

ଉତ୍ତରଦାତାମାନଙ୍କ ପାଇଁ ଭି. ଆର୍. ରେଞ୍ଜୀ ଏବଂ ନବୀନ ପ୍ରକାଶ ।

ନ୍ୟାୟାଳୟଙ୍କର ରାୟ ପ୍ରଦାନ କରାଯାଇଥିଲା

ନ୍ୟାୟମୂର୍ତ୍ତି ଏସ୍. ଏନ୍. ବାରିଡା, ଅନୁମତି ପ୍ରଦାନ କରାଗଲା ।

ଏହି ଅପିଲଗୁଡ଼ିକରେ ଆମ ସମ୍ମୁଖରେ ଏକମାତ୍ର ପ୍ରଶ୍ନ ଉଠାଯାଇଛି ଯେ 1995 ମସିହାରେ ବିହାର ସରକାରଙ୍କ ଦ୍ଵାରା ପ୍ରସ୍ତୁତ ଶିଳ୍ପ ନୀତି ଅନୁଯାୟୀ ସ୍ଵଳ୍ପ ଚାପ ଶିଳ୍ପ ବ୍ୟବହାରକାରୀମାନେ ସର୍ବନିମ୍ନ ନିଶ୍ଚିତ ଶୁଳ୍କ ପ୍ରଦାନରୁ ଛାଡ଼ି ପାଇବାକୁ ହକଦାର କି ? SLP 17210/2000ରୁ ଉପୁଜିଥିବା ଅପିଲରେ ଅନ୍ୟାନ୍ୟ ପ୍ରଶ୍ନ ମଧ୍ୟ ଉଠାଯାଇଛି । ତେବେ, ସେମାନେ ଆମ ସମ୍ମୁଖରେ ଉପସ୍ଥାପିତ ହୋଇନାହାନ୍ତି ।

ଶିଳ୍ପ ନୀତିର ପ୍ରାସଙ୍ଗିକ ଅଂଶଗୁଡ଼ିକ ନିମ୍ନରେ ଦିଆଗଲା :

" 9.4 ଶିଳ୍ପ ସଂଯୋଗକୁ ପ୍ରାଧାନ୍ୟ

ଏକ ଶିଳ୍ପ ପ୍ରକଳ୍ପର ସମୟୋଚିତ ଆରମ୍ଭକୁ ସୁଗମ କରିବା ଉଦ୍ଦେଶ୍ୟରେ, L.T./H.T ଶିଳ୍ପ ସଂଯୋଗକୁ ସମୟବଦ୍ଧ ପ୍ରାଥମିକତା ଦିଆଯିବ ।

9.5 ଶକ୍ତି ଟାରିଫ

ପଡ଼ୋଶୀ ରାଜ୍ୟଗୁଡ଼ିକ ସହିତ ଶିଳ୍ପ ଏକକ ସହ ତୁଳନାତ୍ମକ ଶୁଳ୍କରେ ବିଦ୍ୟୁତ୍ ଯୋଗାଇବା ପାଇଁ ବିଦ୍ୟୁତ୍ ଶୁଳ୍କର ସମୀକ୍ଷା ଏବଂ ସରଳୀକରଣ କରାଯିବ ।

9.6 ଶକ୍ତି ପ୍ରୋସାହନ

500 KVA ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ସଂଯୁକ୍ତ ଭାର ଥିବା ନୂତନ ଶିଳ୍ପ ଏକକ ପାଇଁ ସର୍ବନିମ୍ନ ନିଶ୍ଚିତ ଶୁଳ୍କ ପ୍ରଦାନରୁ ଛାଡ଼ି "

ନୂତନ ଶିଳ୍ପ ଏକକଗୁଡ଼ିକୁ ନିଜସ୍ୱ ବ୍ୟବହାର ପାଇଁ 25 ମେଗାଓଟ ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ନିଜସ୍ୱ ବିଦ୍ୟୁତ୍ ଉତ୍ପାଦନ ଉପରେ 5 ବର୍ଷ ପାଇଁ ବିଦ୍ୟୁତ୍ ଶୁଳ୍କରୁ ରିହାତି ।

ଶିଳ୍ପ ଏକକଗୁଡ଼ିକୁ ନୂତନ ସଂଯୋଗ ପାଇଁ L.T. ରେ 99 H.P. ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଭାର ଉପଲବ୍ଧ କରାଯିବ ।

ଶିଳ୍ପ ଉଦ୍ୟୋଗଗୁଡ଼ିକୁ ବିଦ୍ୟୁତ୍ ଯୋଗାଣ ନକରିବା କ୍ଷେତ୍ରରେ ରିହାତି ପାଇଁ ଭୃତ ମଞ୍ଜୁରି ପାଇଁ ବିଶେଷ ବ୍ୟବସ୍ଥା ।

ଏହି ନୀତି ଅନୁଯାୟୀ ଉତ୍ତରଦାତାମାନେ 1996 ମସିହା ଅକ୍ଟୋବର 11 ରେ ଏକ ସଂକଳ୍ପ ପାରିତ କରିଥିଲେ । ପ୍ରାସଙ୍ଗିକ ଅଂଶଟି ନିମ୍ନରେ ଦିଆଗଲା :

" ପରିଷଦ ଏହାର 443 ତମ ବୈଠକରେ, ସଂକଳ୍ପ ସଂଖ୍ୟା 6917 ଅନୁଯାୟୀ, ବିଦ୍ୟୁତ୍ ଯୋଗାଣ ଅଧିନିୟମ, 1948 ର ଧାରା 78A ଅନୁଯାୟୀ ରାଜ୍ୟ ସରକାରଙ୍କ ଦ୍ୱାରା ଶକ୍ତି ଧାରାର 3.9.1996 ରେ ସଂକଳ୍ପ ସଂଖ୍ୟା 3493 ଦ୍ୱାରା ଜାରି କରାଯାଇଥିବା ନିର୍ଦ୍ଦେଶକୁ କାର୍ଯ୍ୟକାରୀ କରିବାକୁ ନିଷ୍ପତ୍ତି ନେଇଛି । ସେହି ଅନୁଯାୟୀ, ଗ୍ରାହକମାନଙ୍କୁ ନିମ୍ନଲିଖିତ ସୁବିଧା ପ୍ରଦାନ କରାଯିବ :

1. 1.4.1993 ରୁ 31.8.2000 ମଧ୍ୟରେ ଉତ୍ପାଦନ କରୁଥିବା ଏକକ ଏବଂ ସମ୍ପ୍ରସାରଣ/ବିବିଧକରଣ କାର୍ଯ୍ୟ କରୁଥିବା ପରିଭାଷିତ ଏକକ, ଯାହାର ସଂଯୁକ୍ତ ଭାର 500 (ପାଞ୍ଚ ଶହ) KVA ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ, ସଂଯୋଗ ତାରିଖ ଠାରୁ ପାଞ୍ଚ ବର୍ଷ ପାଇଁ ସର୍ବନିମ୍ନ ନିଶ୍ଚିତ (ସର୍ବନିମ୍ନ ପ୍ରାରମ୍ଭିକ ଦେୟ) ପ୍ରଦାନରୁ ମୁକ୍ତ ।

ଏହି ଉଭୟ ଅପିଲରେ ଅପିଲକାରୀମାନେ ବିହାର ରାଜ୍ୟରେ ଶିଳ୍ପ ଏକକ ପ୍ରତିଷ୍ଠା କରିଛନ୍ତି । ସେମାନଙ୍କୁ ନିମ୍ନ-ଚାପ ସଂଯୋଗ ଦିଆଯାଇଛି । ତେବେ, ସର୍ବନିମ୍ନ ନିଶ୍ଚିତ ଶୁଳ୍କ ପ୍ରଦାନରୁ ଛାଡ଼ି ପ୍ରଦାନ କରୁଥିବା ନୀତିଗତ ନିର୍ଣ୍ଣୟ ସତ୍ତ୍ୱେ ସେମାନେ ସର୍ବନିମ୍ନ ନିଶ୍ଚିତ ଶୁଳ୍କ ଦେବାକୁ ବାଧ୍ୟ ହୋଇଥିଲେ । ତେଣୁ ସେମାନେ ସର୍ବନିମ୍ନ ନିଶ୍ଚିତ ଶୁଳ୍କ ଆଦାୟକୁ ଆପତ୍ତି କରିଥିଲେ । ସେମାନଙ୍କର ଆବେଦନ ଉଚ୍ଚ ନ୍ୟାୟାଳୟର ଏକକ ବିଚାରପତିଙ୍କ ଦ୍ୱାରା ଖାରଜ ହୋଇଥିଲା । ମେସର୍ସ କେ. ଡି. ଲକ୍ଷ୍ମଣ୍ଡୁ ମଧ୍ୟ ଏକ ଅପିଲ ଦାଖଲ କରିଥିଲେ, ଯାହାକୁ ପାଟନାସିତ ଉଚ୍ଚ ନ୍ୟାୟାଳୟର ଦୁଇଜଣିଆ ବିଚାରପତିଙ୍କ ପୀଠ ଖାରଜ କରିଦେଇଛନ୍ତି । ତେଣୁ ଅପିଲକାରୀମାନେ ଏହି ଆବେଦନ ଦାଖଲ କରିଛନ୍ତି ।

ଶ୍ରୀ ସିଦ୍ଧା ଦର୍ଶାଇଛନ୍ତି ଯେ ଅନୁଚ୍ଛେଦ 9.4 ଦର୍ଶାଇଛି ଯେ ଏହି ନୀତି ଉଭୟ ନିମ୍ନ ଚାପ ଏବଂ ଉଚ୍ଚ ଚାପ ଶିଳ୍ପ ସଂଯୋଗ ପାଇଁ ପ୍ରଯୁଜ୍ୟ । ସେ କହିଥିଲେ ଯେ ଅନୁଚ୍ଛେଦ 9.6କୁ ଅନୁଚ୍ଛେଦ 9.4 ସହିତ ପଠନ କରିବାକୁ ପଡ଼ିବ । ସେ କହିଥିଲେ ଯେ ଦୁଇଟି ଅନୁଚ୍ଛେଦକୁ ମିଳିତ ଭାବେ ପଠନ କରିବା ଦ୍ୱାରା ଜଣାପଡ଼େ ଯେ ଏହି ରିହାତି କେବଳ ଉଚ୍ଚ ଚାପ ସଂଯୋଗ ପାଇଁ ନୁହେଁ, ବରଂ ନିମ୍ନ ଚାପ ସଂଯୋଗ ପାଇଁ ମଧ୍ୟ ଉଦ୍ଦିଷ୍ଟ ।

ଅନ୍ୟପକ୍ଷରେ, ଶ୍ରୀ ରେଞ୍ଜୀ ଦର୍ଶାଇଛନ୍ତି ଯେ ନିମ୍ନ ଚାପ ସଂଯୋଗକୁ ସର୍ବଦା ହର୍ସ ପାୱାର (H.P.) ଦୃଷ୍ଟିରୁ ଉଲ୍ଲେଖ କରାଯାଇଥାଏ, ଯେତେବେଳେ କି ଉଚ୍ଚ ଚାପ ସଂଯୋଗକୁ ସର୍ବଦା KVA ଆଧାରରେ ଉଲ୍ଲେଖ କରାଯାଇଥାଏ । ସେ ଦର୍ଶାଇଥିଲେ ଯେ ସରକାରଙ୍କ ନୀତି କେବଳ 500 KVA ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଭାର ଥିବା ସଂଯୋଗଗୁଡ଼ିକ ପାଇଁ ସର୍ବନିମ୍ନ ନିଶ୍ଚିତ ଶୁଳ୍କ ପ୍ରଦାନରୁ ଛାଡ଼ି ପ୍ରଦାନ କରିଛି । ସେ ଦାଖଲ କରିଥିଲେ ଯେ ଏହା ନିଜେ ସ୍ପଷ୍ଟ କରିଛି ଯେ ଏହା କେବଳ ଉଚ୍ଚ-ଚାପ ସଂଯୋଗ ସମ୍ବନ୍ଧରେ ଥିଲା । ସେ କହିଥିଲେ ଯେ ଏହି ତଥ୍ୟରୁ ଏହା ଆହୁରି ସ୍ପଷ୍ଟ ହୋଇଛି ଯେ ଅନୁଚ୍ଛେଦ 9.6ରେ ହିଁ କୁହାଯାଇଛି ଯେ ନୂତନ ସଂଯୋଗ ପାଇଁ କମ୍ ଚାପରେ 99 H.P. ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ଭାର ଉପଲବ୍ଧ କରାଯିବ । ସେ ବିହାର ରାଜ୍ୟ ବିଦ୍ୟୁତ ପରିଷଦ ଦ୍ୱାରା ଜାରି କରାଯାଇଥିବା ଶୁଳ୍କ ଅଧିସୂଚନା ଉପରେ ନିର୍ଭର କରିଥିଲେ । ଏଥିରୁ ସେ ଦର୍ଶାଇଛନ୍ତି ଯେ ଉଚ୍ଚ ଚାପ ସଂଯୋଗ

ସମ୍ବନ୍ଧରେ "ସର୍ବନିମ୍ନ ଆଧାର ଶୁଳ୍କ" ଆଦାୟ କରାଯାଏ, ଯେତେବେଳେ କି ନିମ୍ନ ଚାପ ସଂଯୋଗରୁ "ସର୍ବନିମ୍ନ ନିଶ୍ଚିତ ଶୁଳ୍କ" ଆଦାୟ କରାଯାଏ ।

ଆମେ ପକ୍ଷମାନଙ୍କ ଦାଖଲ ଉପରେ ବିଚାର କରିଛୁ । ବିଚାର ପାଇଁ ଯେଉଁ ପ୍ରଶ୍ନ ଉଠୁଛି ତାହା ହେଉଛି ରାଜ୍ୟ ସରକାର ନିଜ ନୀତିଗତ ନିର୍ଦ୍ଦେଶରେ କେବଳ ଉଚ୍ଚ ଚାପ ସଂଯୋଗକୁ ସର୍ବନିମ୍ନ ନିଶ୍ଚିତ ଦେୟରୁ ରିହାତି ଦେଉଛନ୍ତି ନା ନିମ୍ନ ଚାପ ସଂଯୋଗକୁ ମଧ୍ୟ ରିହାତି ଦେଉଛନ୍ତି । ଏହି ପ୍ରଶ୍ନର ଉତ୍ତର ଦେବା ପାଇଁ ସରକାର ସର୍ବୋତ୍ତମ ପକ୍ଷ ହେବେ । ଆମକୁ 1997 ମସିହା ସେପ୍ଟେମ୍ବର 10 ତାରିଖର C.W.J.C. ସଂଖ୍ୟା 3241/1997 ରେ ଏକ ଆଦେଶ ଦର୍ଶାଯାଇଛି । ଏହି କ୍ଷେତ୍ରରେ ମଧ୍ୟ ପ୍ରଶ୍ନ ଥିଲା ଯେ ଏହି ନୀତି ଅଧୀନରେ ନିମ୍ନ-ଚାପ ସଂଯୋଗକୁ ସର୍ବନିମ୍ନ ନିଶ୍ଚିତ ଶୁଳ୍କ ପ୍ରଦାନରୁ ମୁକ୍ତ କରାଯାଇଛି କି ? ସରକାରଙ୍କ ଠାରୁ ସ୍ପଷ୍ଟୀକରଣ ମାଗିବା ପାଇଁ ଅଦାଲତ ଅତିରିକ୍ତ ମହାଧିବକ୍ତାଙ୍କୁ ଦେଖା କରିଥିଲେ । ସରକାର ସେତେବେଳେ ସ୍ପଷ୍ଟ କରିଥିଲେ ଯେ ଶିଳ୍ପ ନୀତି ଉଚ୍ଚ ଚାପ ଏବଂ ନିମ୍ନ ଚାପ ସଂଯୋଗ ମଧ୍ୟରେ କୌଣସି ପାର୍ଥକ୍ୟ କରିନାହିଁ । ସରକାର ସ୍ପଷ୍ଟ କରିଛନ୍ତି ଯେ ଏହି ନୀତିର ଅନ୍ୟ ସର୍ତ୍ତାବଳୀ ଅନୁଯାୟୀ 500 KVA ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ସଂଯୁକ୍ତ ଭାର ଥିବା ସମସ୍ତ ଏକକ ଏହି ରିହାତି ଦ୍ଵାରା ଅନ୍ତର୍ଭୁକ୍ତ । ସରକାର ସ୍ପଷ୍ଟ କରିଛନ୍ତି ଯେ ସରକାରଙ୍କ ନୀତି ନିମ୍ନ ଚାପ ସଂଯୋଗକୁ ଛାଡ଼ି ପ୍ରଦାନ କରିନଥିଲା ବୋଲି ଯୁକ୍ତି କରିବାକୁ ସରକାର ବର୍ତ୍ତମାନ ମୁକ୍ତ ନାହାଁନ୍ତି ।

ଅନ୍ୟଥା ମଧ୍ୟ, ଆମ ବିଚାରରେ, ଅନୁକ୍ଳେଦ 9.4 ଏବଂ 9.6ର ବ୍ୟବସ୍ଥାଗୁଡ଼ିକୁ ଏକାଠି ପଠନ କରିବାକୁ ପଡ଼ିବ । ଏକ ସଂଯୁକ୍ତ ପଠନ ଏହା ସ୍ପଷ୍ଟ କରେ ଯେ ସରକାର ଅବଗତ ଅଛନ୍ତି ଯେ ନିମ୍ନ ଚାପ ସଂଯୋଗ ଏବଂ ଉଚ୍ଚ ଚାପ ସଂଯୋଗ ଅଛି । ରିହାତି ପ୍ରଦାନ କରିବା ସମୟରେ ସରକାର ବିଶେଷ ଭାବେ ସ୍ପଷ୍ଟ ଚାପ ସଂଯୋଗକୁ ବାଦ ଦେଉନାହାନ୍ତି । ଏପରିକି ଅନୁକ୍ଳେଦ 9.6 ରେ, ଯେତେବେଳେ ସରକାର ସ୍ପଷ୍ଟ ଚାପ ସଂଯୋଗ ବିଷୟରେ ଉଲ୍ଲେଖ କରିବାକୁ ଚାହାଁନ୍ତି, ଏହା ନିର୍ଦ୍ଦିଷ୍ଟ ଭାବରେ ସେପରି କରେ । ତେଣୁ ଏକମାତ୍ର ଉପସଂହାର ଏହା ହୋଇପାରେ ଯେ ଯଦି ସରକାର ସ୍ପଷ୍ଟ ଚାପ ସଂଯୋଗକୁ ବାଦ ଦେବାକୁ ଚାହୁଁଥିଲେ ସେମାନେ ନିର୍ଦ୍ଦିଷ୍ଟ ଭାବରେ ଏପରି କରିଥାନ୍ତେ । ନୀତି ଦିଗରେ ବ୍ୟବହୃତ ଶବ୍ଦଗୁଡ଼ିକ ହେଉଛି "ସର୍ବନିମ୍ନ ନିଶ୍ଚିତ ଶୁଳ୍କ" । ତେଣୁ, ଶ୍ରୀଯୁକ୍ତ ରେଞ୍ଜିଙ୍କ ଦାଖଲ ଆଧାରରେ ମଧ୍ୟ ଏହା ନିମ୍ନ ଚାପ ସଂଯୋଗଗୁଡ଼ିକ ପାଇଁ ପ୍ରଯୁଜ୍ୟ ହେବା ଆବଶ୍ୟକ । ଆମେ ଏହି ତର୍କରେ କୌଣସି ସାର ଦେଖୁନାହିଁ ଯେ ନିମ୍ନ ଚାପ ସଂଯୋଗଗୁଡ଼ିକ କେବଳ HP ଦୃଷ୍ଟିରୁ ଉଲ୍ଲେଖ କରାଯାଏ । ଆମେ ଉତ୍ତରଦାତାମାନଙ୍କ ଦ୍ଵାରା ଜାରି କରାଯାଇଥିବା ଶୁଳ୍କ ଅଧିସୂଚନା ଦେଖୁଛୁ । ଏହି ଶୁଳ୍କ ଅଧିସୂଚନାରେ କିଲୋଓଟକୁ କିଲୋ-ଭୋଲ୍ଟରେ,

କିଲୋଭୋଲ୍ଟକୁ ହର୍ସ ପାୱାରରେ, ହର୍ସ ପାୱାରକୁ କିଲୋଭୋଲ୍ଟରେ ପରିବର୍ତ୍ତନ କରିବା ପାଇଁ ସାରଣୀ ରହିଛି । ତେଣୁ, ଏଗୁଡ଼ିକ ହେଉଛି ପରିବର୍ତ୍ତନଶୀଳ ଶବ୍ଦ । ଶୁଦ୍ଧ ଅଧିକାରୀଙ୍କୁ ଏହା ସ୍ପଷ୍ଟ ହୋଇଛି ଯାହା ଅନ୍ୟାନ୍ୟ ବିଷୟ ମଧ୍ୟରେ ନିମ୍ନମତେ ପ୍ରଦାନ କରିଥାଏ :

" ନିମ୍ନ ଚାପ ଶିଳ୍ପ ଏବଂ ମଧ୍ୟମ ଶିଳ୍ପ

(ସଙ୍କେତ: LTIS)

1. ପ୍ରୟୋଗ:

(i) ବୈଦ୍ୟୁତିକ ମୋଟର ଏବଂ ଅନ୍ୟାନ୍ୟ ଶିଳ୍ପ ଉପକରଣ ଏବଂ 80 HP ରୁ କମ୍ ମଧ୍ୟମ ଶିଳ୍ପ ବ୍ୟବହାର ପାଇଁ । ଯଦି ଉପଭୋକ୍ତା ଗୋଟିଏ ପରିସରରେ ଏକାଧିକ LT ସଂଯୋଗ ନେବାକୁ ଚାହାଁନ୍ତି, ତେବେ ମୋଟ ସ୍ଥାପିତ ଭାର 80 HP ରୁ କମ୍ ହେବ । ଏହି ବର୍ଗରେ ଜଳ ପ୍ରକଳ୍ପରେ, ଅଟା କଳ, ତେଲ କଳ, ଡାଲି କଳ, ଚାଉଳ କଳ, ଅଟା ଚକି କଳ, ସ୍ଵେଲର୍ ଇତ୍ୟାଦିରେ ଆର୍କ୍ ଷ୍ଟେଲିଂ ସେଟ୍, ବୈଦ୍ୟୁତିକ ମୋଟର ର ବ୍ୟବହାର ମଧ୍ୟ ଅନ୍ତର୍ଭୁକ୍ତ ହେବ ।

(ii) 80 HP ଏବଂ ତା'ଠାରୁ ଅଧିକ ଭାର ବହନ କରୁଥିବା ବର୍ତ୍ତମାନର ଉପଭୋକ୍ତାଙ୍କ ଠାରୁ HTS - ପାଇଁ ଲାଗୁ ହେଉଥିବା ହାରରେ ଶୁଦ୍ଧ ଆଦାୟ କରାଯିବ । 1. " (ଗୁରୁତ୍ଵ ପ୍ରଦାନ କରାଯାଇଛି)

ତେଣୁ ଏହା ଦେଖିବାକୁ ମିଳିବ ଯେ 80 ହର୍ସ ପାୱାର ଏବଂ ତା'ଠାରୁ ଅଧିକ ଭାର ବହନ କରୁଥିବା ନିମ୍ନ ଚାପ ସଂଯୋଗଗୁଡ଼ିକ ନିମ୍ନ ଚାପ ସଂଯୋଗ ହୋଇ ରହିବ, କିନ୍ତୁ ତା' ପରେ ଉଚ୍ଚ ଚାପ ସଂଯୋଗଗୁଡ଼ିକ ପାଇଁ ଲାଗୁ ହେଉଥିବା ଦରରେ ଦେୟ ପ୍ରଦାନ କରିବ । ଏହି 80 ହର୍ସ ପାୱାରକୁ ଏହି ନୀତିରେ ଏବେ 99 ହର୍ସ ପାୱାରକୁ ବୃଦ୍ଧି କରାଯାଇଛି । ଯଦିଓ ସେମାନେ ଉଚ୍ଚ ଚାପ ସଂଯୋଗ ପାଇଁ ପ୍ରୟୁକ୍ତ ଦର ପ୍ରଦାନ କରନ୍ତି, ସେଗୁଡ଼ିକୁ HP ଦୃଷ୍ଟିରୁ ଉଲ୍ଲେଖ କରାଯାଏ ।

ଏହି ପରିସ୍ଥିତିର ସମ୍ମୁଖୀନ ହୋଇ ଶ୍ରୀ ରେଞ୍ଜୀ କହିଥିଲେ ଯେ ଉତ୍ତରଦାତାମାନେ ସରକାରୀ ନୀତିକୁ ସମ୍ପୂର୍ଣ୍ଣ ଭାବେ ସ୍ଵୀକାର କରିନାହାଁନ୍ତି ଏବଂ 1996 ମସିହା ଅକ୍ଟୋବର 11 ରେ ସେମାନଙ୍କ ସଂକଳ୍ପ ଦ୍ଵାରା କେବଳ ଉଚ୍ଚ ଚାପ ସଂଯୋଗକୁ ଛାଡ଼ି ପ୍ରଦାନ କରିଛନ୍ତି । ସେ ଦାଖଲ ଯେ ଏହା ଏହି ତଥ୍ୟ ଦ୍ଵାରା ସ୍ପଷ୍ଟ ହୋଇଛି ଯେ ସଂକଳ୍ପରେ ବ୍ୟବହୃତ ଶବ୍ଦଗୁଡ଼ିକ ହେଉଛି "ସର୍ବନିମ୍ନ ମୂଳ ଶୁଦ୍ଧ" ଏବଂ "500 KVA ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ସଂଯୁକ୍ତ ଭାର ପାଇଁ" ।

ଶ୍ରୀ ରେଞ୍ଜି ବିଦ୍ୟୁତ ଯୋଗାଣ ଅଧିନିୟମ, 1948ର ଧାରା 78A ଉପରେ ନିର୍ଦ୍ଧାରଣ କରାଯାଇ ଏବଂ କରାଯାଇ ଯେ ସରକାରୀ ନିର୍ଦ୍ଦେଶ ଉତ୍ତରଦାତାମାନଙ୍କ ପାଇଁ ବାଧ୍ୟତାମୂଳକ ନୁହେଁ । ସେ ଦାଖଲ କରାଯାଇ ଯେ ସରକାରଙ୍କ ଦ୍ଵାରା ଜାରି କରାଯାଇଥିବା ନିର୍ଦ୍ଦେଶକୁ ଉତ୍ତରଦାତାମାନେ ବିରୋଧ କରିପାରିବେ । ସେ *ଇଣ୍ଡିଆ ଇଣ୍ଡଷ୍ଟ୍ରିଜ୍ ଲିମିଟେଡ୍ ବନାମ ୟୁ. ପି. ରାଜ୍ୟ ବିଦ୍ୟୁତ୍ ପରିଷଦ ମାମଲା* ଉପରେ ନିର୍ଦ୍ଧାରଣ କରାଯାଇଥିଲା, *ଯାହା (1996) 11 SCC 199* ରେ ବିବରଣୀ ଦାଖଲ କରାଯାଇଥିଲା, ଯେଉଁଥିରେ ଏହା କୁହାଯାଇଥିଲା ଯେ ନୂତନ ସ୍ଥାପିତ ଶିଳ୍ପଗୁଡ଼ିକୁ ଏକ ନିର୍ଦ୍ଦେଶ ହାରରେ ବିକାଶମୂଳକ ରିହାତି ପ୍ରଦାନ ପାଇଁ ରାଜ୍ୟ ସରକାରଙ୍କ ନୀତିଗତ ନିର୍ଦ୍ଦେଶ ରାଜ୍ୟ ବିଦ୍ୟୁତ୍ ପରିଷଦ ଉପରେ ବାଧ୍ୟତାମୂଳକ ନୁହେଁ ଏବଂ ଉଚ୍ଚ ନ୍ୟାୟାଳୟ ଅନୁଚ୍ଛେଦ 226 ଅନୁଯାୟୀ କ୍ଷମତା ପ୍ରୟୋଗ କରି ପରିଷଦକୁ ଏପରି ନିର୍ଦ୍ଦେଶ କାର୍ଯ୍ୟକାରୀ କରିବାକୁ ନିର୍ଦ୍ଦେଶ ଦେଇପାରିବେ ନାହିଁ । ସେ ଦାଖଲ କରାଯାଇ ଯେ ଏହି ମାମଲାରେ ଉତ୍ତରଦାତାମାନେ ରାଜ୍ୟ ସରକାରଙ୍କ ନୀତିଗତ ନିର୍ଦ୍ଦେଶକୁ ସମ୍ପୂର୍ଣ୍ଣ ରୂପେ ଗ୍ରହଣ ନକରିବାକୁ ବାଛିଥିଲେ ଏବଂ କେବଳ ଉଚ୍ଚ ଚାପ ସଂଯୋଗ ସମ୍ବନ୍ଧରେ ଏହାକୁ ଗ୍ରହଣ କରିଥିଲେ । ସେ ଦର୍ଶାଇଥିଲେ ଯେ ଅପିଲକାରୀମାନଙ୍କୁ କୌଣସି ଆଶ୍ଵସ୍ତି ପ୍ରଦାନ କରିବାକୁ ମନା କରିବାରେ ଉଚ୍ଚ ନ୍ୟାୟାଳୟ ଠିକ୍ ଥିଲେ ।

ଏହି ଦାଖଲରେ ଆମେ କୌଣସି ସାର ଦେଖୁନାହିଁ । ବିଦ୍ୟୁତ ଯୋଗାଣ ଅଧିନିୟମ 78A ଅଧୀନରେ ପରିଷଦକୁ ଦିଆଯାଇଥିବା ସରକାରଙ୍କ ନିର୍ଦ୍ଦେଶକୁ ପରିଷଦ ଗ୍ରହଣ କରୁଛି । ଏହାର ସଂକଳ୍ପରେ ଏହା ସର୍ବନିମ୍ନ ନିଶ୍ଚିତ (ସର୍ବନିମ୍ନ ଆଧାର ଶୁଳ୍କ) ପ୍ରଦାନରୁ ଛାଡ଼ି ପ୍ରଦାନ କରୁଛି । ଉତ୍ତରଦାତାମାନେ ନିମ୍ନ ଚାପ ସଂଯୋଗ ଏବଂ ଉଚ୍ଚ ଚାପ ସଂଯୋଗ ମଧ୍ୟରେ ଥିବା ପାର୍ଥକ୍ୟ ବିଷୟରେ ଭଲ ଭାବରେ ଅବଗତ ଅଛନ୍ତି । ଯଦି, ଦାବି ଅନୁଯାୟୀ, "ସର୍ବନିମ୍ନ ନିଶ୍ଚିତ ଶୁଳ୍କ" ଶବ୍ଦଟି ଉଚ୍ଚ ଚାପ ସଂଯୋଗ ପାଇଁ ବ୍ୟବହୃତ ହୁଏ ନାହିଁ, ତେବେ ସେମାନେ ପ୍ରସ୍ତାବରେ ସେହି ଶବ୍ଦଟି ଆଦୌ ବ୍ୟବହାର କରିନଥାନ୍ତେ ଯଦି ସେମାନେ ଉଚ୍ଚ ଚାପ ସଂଯୋଗର ଛାଡ଼ି ଉପରେ କଟକଣା କରିବାକୁ ଚାହୁଁଥିଲେ । ପରାମର୍ଶକ୍ରମେ ସେମାନେ ଉଭୟ "ସର୍ବନିମ୍ନ ନିଶ୍ଚିତ" ଏବଂ "ସର୍ବନିମ୍ନ ଆଧାର ଶୁଳ୍କ" ଶବ୍ଦ ବ୍ୟବହାର କରିଛନ୍ତି । ଏହା ନିଜେ ଦର୍ଶାଏ ଯେ ଏହି ଛାଡ଼ି ଉଭୟ ପ୍ରକାରର ସଂଯୋଗ ପାଇଁ ପ୍ରଯୁଜ୍ୟ । ଉତ୍ତରଦାତାମାନେ କହି ନାହାନ୍ତି ଯେ ନିମ୍ନ-ଚାପ ସଂଯୋଗ ପାଇଁ ଏପରି ଛାଡ଼ି ଦିଆଯିବ ନାହିଁ । ଆମ ମତରେ, ସରକାରଙ୍କ ନିର୍ଦ୍ଦେଶକୁ ଗ୍ରହଣ କରିଥିବା ଉତ୍ତରଦାତାମାନେ ସେହି ନିର୍ଦ୍ଦେଶଗୁଡ଼ିକୁ ପାଳନ କରିବାକୁ ବାଧ୍ୟ । ଯେପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ପୋଲିସ ନିର୍ଦ୍ଦେଶର ଅନ୍ୟ ସର୍ତ୍ତାବଳୀ ପାଳନ କରାଯାଏ, ଏହି ରିହାତି ଉଭୟ ଉଚ୍ଚ ଚାପ ସଂଯୋଗ ତଥା ନିମ୍ନ ଚାପ ସଂଯୋଗ ପାଇଁ ହେବା ଆବଶ୍ୟକ ।

ଏହି ପ୍ରସଙ୍ଗକୁ ଦୃଷ୍ଟିରେ ରଖି, ଆମେ ଉଚ୍ଚ ନ୍ୟାୟାଳୟର ଆଦେଶକୁ ବାତିଲ କରୁଛୁ ଏବଂ ଏହି ପ୍ରସଙ୍ଗରେ ଅପିଲକୁ ଅନୁମତି ଦେଉଛୁ । ଏହା ବିବାଦୀୟ ନୁହେଁ ଯେ ଅନ୍ୟଥା ଆବେଦନକାରୀମାନେ ଛାଡ଼ ପାଇବାକୁ ହଜଦାର । ତେଣୁ ଉତ୍ତରଦାତାମାନଙ୍କୁ ବର୍ତ୍ତମାନ ଅପିଲକାରୀଙ୍କୁ ସର୍ବନିମ୍ନ ପ୍ରତିଶ୍ରୁତି ଦେଇ ଭାବରେ ପ୍ରାପ୍ତ ରାଶି ପରିଶୋଧ କରିବାକୁ ପଡ଼ିବ, ଯାହା ପ୍ରକୃତ ଉପଭୋଗ ପାଇଁ ଦେଇ ଠାରୁ ଅଧିକ । ଆଜିଠାରୁ ଛଅ ସପ୍ତାହ ମଧ୍ୟରେ ଏପରି ଫେରସ୍ତ ଦିଆଯିବ । ମାମଲାର ପରିସ୍ଥିତିରେ, ଖର୍ଚ୍ଚ ବିଷୟରେ କୌଣସି ଆଦେଶ ରହିବ ନାହିଁ ।

ଭି. ଏସ୍. ଏସ୍.

ଅପିଲଗୁଡ଼ିକୁ ଅନୁମତି ଦିଆଯାଇଛି ।

ଅସ୍ୱୀକରଣ

"ଉପଭୋଗରେ ଅନୁବାଦିତ ରାୟ କେବଳ ମକଦ୍ଦମାରେ ପକ୍ଷଭୁକ୍ତ ବ୍ୟକ୍ତିଙ୍କର ସୀମିତ ବ୍ୟବହାର ଏବଂ ତାଙ୍କ ଆଞ୍ଚଳିକ ଭାଷାରେ ବୋଧଗମ୍ୟ ହେବା ନିମନ୍ତେ ଉଦ୍ଦିଷ୍ଟ ଏବଂ ଅନ୍ୟ କୌଣସି ଉଦ୍ଦେଶ୍ୟ ନିମନ୍ତେ ଏହା ବ୍ୟବହାର କରାଯାଇନପାରେ । ସମସ୍ତ ବ୍ୟାବହାରିକ ଏବଂ ସରକାରୀ ଉଦ୍ଦେଶ୍ୟ ନିମନ୍ତେ ରାୟର ଇଂରାଜୀ ସଂସ୍କରଣଟି ପ୍ରାମାଣିକ ବିବେଚିତ ହେବ ଏବଂ ସମସ୍ତ କାର୍ଯ୍ୟାଳୟ ଏବଂ ନିଷ୍ପାଦନ ନିମନ୍ତେ ଏହା ଉପଯୁକ୍ତ ବିବେଚିତ ହେବ ।"

ଭାଷାନ୍ତର :

କ୍ରିଷ୍ଣା ଦାଶ

ଅନୁବାଦିକା

ଓଡ଼ିଶା ଉଚ୍ଚ ନ୍ୟାୟାଳୟ, କଟକ ।